



JOURNÉES DU GOÛT 2014
第6回 美食の祭典
北フランス スペシャル
les 27 et 28 septembre 2014
INSTITUT FRANÇAIS DU JAPON - TOKYO
2014年9月27日(土)・28日(日)
アンスティチュ・フランセ東京

JOURNÉES DU GOÛT 2014 第6回 美食の祭典 北フランス スペシャル

9月27日(土)
Samedi 27 septembre

11h00 :
映画『モンドヴィーノ』(日本語字幕/136分)
Projection de «Mondo Vino»

11h45-15h00 :
北フランスのスペシャル・ランチ
Déjeuner spécial Nord de la France

12h00-20h00 :
マルシェ Le marché

14h00 :
映画『父から息子へ、
引き継がれる料理』(英語字幕/90分)
Projection de «Entre les Bras,
la cuisine en héritage»

14h00-15h00 :
チーズ・セミナー Séminaire de Fromage

15h00-18h00 :
ジュリ・ブランシャンの子供向け
アトリエ・アート Atelier d'arts plastiques
pour enfants par Julie Blanchin

15h00-15h30 :
ライブ：惑星のぞえかた
Concert de Wakusei-no Kazoekata

15h30-16h30 :
ジャン・キルシャールのパン・セミナー
Séminaire de pain par Jean Kircher

16h00-16h45 :
ラ・ソワレ特別編ー北フランス音楽セレクション
«La soirée», spécial musique du Nord

16h00-17h00 :
アトリエ・朗読『言葉を味わう』
Atelier de lecture "Savourons les mots"

16h15-17h15 :
講演会：シェフ エリック・ブッテ
『美食、北フランスの情熱』
Conférence : «Gastronomie, la passion
d'une région» par le chef Éric Boutté

17h00-17h30 :
ライブ：惑星のぞえかた
Concert de Wakusei-no Kazoekata

17h30-18h30 :
ワイン・セミナー Séminaire de vin

18h00-18h30 :
パフォーマンス：グループ・アントルス
『モルソー』
Performance «Morceau» du Groupe Entorse

18h15 - 18h45
ライブ：エジプト Concert de Ezypt

19h00-20h00 :
ライブ：アリー Concert de Alea

20h00-22h30 :
ジュリ・ブランシャン&サトケン
DJ&VJ パフォーマンス
DJ/VJ set Julie Blanchin & Satoken

9月28日(日)
Dimanche 28 septembre

11h00 :
映画『モンドヴィーノ』(日本語字幕/136分)
Projection de «Mondo Vino»

11h45-15h00 :
北フランスのスペシャル・ランチ
Déjeuner spécial Nord de la France

12h00-20h00 :
マルシェ Le marché

13h00-14h00 :
ジャン・キルシャールのパン・セミナー
Séminaire de pain par Jean Kircher

14h00 :
映画『父から息子へ、
引き継がれる料理』(英語字幕/90分)
Projection de «Entre les bras,
la cuisine en héritage»

15h00-15h30 :
ライブ：トンチ Concert de Tonchi

15h00-18h00 :
ジュリ・ブランシャンの子供向け
アトリエ・アート
Atelier d'arts plastiques pour enfants
par Julie Blanchin

15h00-16h00 :
コルドン・ブルーのお菓子教室(要予約)
Atelier de pâtisserie du Cordon Bleu
(sur réservation)

16h00-16h45 :
ラ・ソワレ特別編ー北フランス
音楽セレクション
«La soirée», spécial musique du Nord

16h15-17h15 :
講演会：シェフ エリック・ブッテ
『美食、北フランスの情熱』
Conférence : «Gastronomie, la passion
d'une région», par le chef Eric Boutté

17h00-18h00 :
コルドン・ブルーの料理教室(要予約)
Atelier de cuisine du Cordon Bleu
(sur réservation)

17h15-17h45 :
ライブ：トンチ Concert de Tonchi

17h30-18h00 :
パフォーマンス：グループ・アントルス
『モルソー』
Performance «Morceau» du Groupe Entorse

18h00-19h00 :
ライブ：アリー Concert de Alea

アンスティチュ・フランセ東京
à l'Institut français du Japon - Tokyo

- ラ・ブラスリー Brasserie
- 中庭 Exterieur
- 001教室 Salle 001
- エスパス・イマージュ Espace Images
- メディアテーク médiathèque

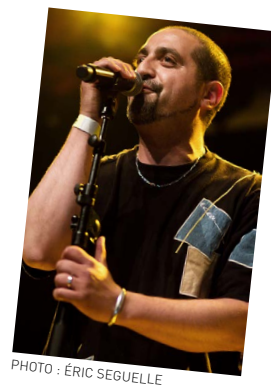


PHOTO : ÉRIC SEGUELLE

関連企画 Programmes associés

→ 9月27日(土) 12:30 - 15:00 Le 27 septembre de 12h30 à 15h00
ボードワン×エル・オンライン特別フォトセッション« Les Parisiennes de Tokyo »
仏版「ELLE」などでファッション撮影を手掛け、写真展を同時開催中の
ボードワンがあなたのポートレートを撮影してプレゼント!
Session portrait par Baudouin x ELLE ONLINE. Une session portrait
par le photographe Baudouin sera offerte aux gagnants du concours
ELLE ONLINE ! (date limite d'inscription au concours : 8 septembre)
詳細・応募方法 Renseignements : www.elle.co.jp/tr/ baudouin

→ 9月18日(木)-10月12日(日)
Du 18 septembre au 12 octobre
ボードワン写真展
『75人のパリジェンヌ』
Exposition de Baudouin
« 75 Parisiennes ».

→ 9月26日(金) 19:00 ~
Le 26 septembre à partir de 19h00
シェフ エリック・ブッテ(レストラン
L'Aubergade のグルメディナー
«Soirée des gourmets» préparée par
le chef Éric Boutté de «L'Aubergade»
(1 étoile au guide Michelin).

入場無料 飲食有料

※映画、パフォーマンス、アトリエ、セミナーのみ：各500円

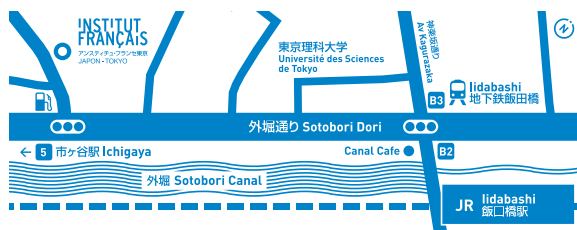
Entrée gratuite consommations payantes

*sauf projections de films, performances,
ateliers et séminaires : 500 yens

お問い合わせ Renseignements : ☎ 03-5206-2500

www.institutfrancais.jp/tokyo

www.facebook.com/IFJTokyo



INSTITUT
FRANÇAIS

アンスティチュ・フランセ東京
JAPON - TOKYO

